



Protokoll der 12. ordentlichen Mitgliederversammlung

Ort: Zentrum Karl der Grosse (Saal), Kirchgasse 14, 8001 Zürich

Datum: Freitag, 3. Juli 2020

Ablauf: **19.00 Uhr** Mitgliederversammlung

ab 20.00 Uhr Rahmenprogramm

Musikalische Gesangseinlagen der beiden albanischen **Songwriterinnen Arbresha** und **Chip Deva**.

Erdbeben vom 26. November 2019: Der Bauingenieur **Peter Hilty** war für die Schweizer Nothilfe nach dem Erdbeben vom November in Albanien im Einsatz. Er organisierte die Verteilung von winterfesten Zelten und überprüfte Gebäude auf ihre Stabilität. Er berichtet über seine Erfahrungen und Eindrücke.

Anwesende Mitglieder:

Barbara Hausamann, Esther Baltisberger, Ueli Landolt, Barbara Munz, Merita Sinani, Mirëllinda Shala, Selvete Thaqi, Albana Rexhepaj, Aferdita Memeti (Vorstand), Mimoza Allaraj (Vorstand), Christian Hadorn (Vorstand), Markus Baumgartner (Finanzen), Lars Haefner (Präsident)

Anwesende Gäste am Anlass: 13, darunter die Musikerinnen und Musiker sowie Frau Dushallari von der albanischen Botschaft und der Referent.

Entschuldigungen: Përparim Avdili, Agron Sadiku, Francis Cousin (Beirat), Elina Duni (Beirat), Hans Peter Jost, Botschafter Ilir Gjoni

Traktanden

1. Begrüssung durch den Präsidenten

Start um 19.10 h

Verweis auf die geltenden Corona-Massnahmen. Information zum Ablauf.

Zur Protokollführerin wird bestimmt: Mimoza Allaraj

Dank an Aferdita Memeti für die Organisation.

2. Genehmigung der Traktandenliste
Die Traktandenliste wird genehmigt.

3. Wahl der Stimmzähler
Zur Stimmzählerin wird gewählt: Esther Baltisberger



4. Protokoll der 11. Mitgliederversammlung vom 2. Mai 2019
Das Protokoll der Mitgliederversammlung vom 2. Mai 2019 wird genehmigt.
5. Jahresbericht des Präsidenten über das Geschäftsjahr 2019
Der Präsident verweist auf den publizierten Jahresbericht und fasst die wichtigsten Punkte zusammen
Der Jahresbericht wird genehmigt.
6. Rechnung über das Geschäftsjahr 2019* – Bericht und Anträge der Revisoren
Zusammenfassung, dass viele offene Rechnungen aus dem Vorjahr zu bezahlen waren und grosse Rechnungsbeträge erst Ende Jahr eingegangen waren. Diverse Mitglieder haben keinen Mitgliederbeitrag bezahlt (35 bezahlten). Kosten für Albanische Hefte (Zoll, Porto, Doppelnummer) waren höher als erwartet. Sonst nur Ausgaben für Zeitschrift. Resultiert in einem Defizit von Franken 500. Das Guthaben auf dem Konto belaufe sich auf Fr. 6930. Dank an den Kassier Markus Baumgartner.

Bericht und Anträge der Revisoren:
 - Buchhaltung ordnungsgemäss geführt.
 - Erfolgsrechnung und Bilanz stimmen mit Buchhaltung überein.
 - Vermögen durch Bankauszug belegt.
 - Geprüfte Belege vollständig verbucht.
 - Antrag auf Genehmigung der Jahresrechnung und Entlastung der Organe.
7. Abnahme der Rechnung 2019
Die Jahresrechnung wird ohne Gegenstimme genehmigt.
8. Ziele und Programm 2020
Der Präsident fasst die im Jahresbericht dargestellten Ziele zusammen und stellt das Budget vor. In Covid-Zeiten vieles unsicher.
Aferdita Memeti ruft auf, Leute zu animieren, den Verein zu beleben. Man dürfe sich jederzeit melden, wenn man zu Aktivitäten beitragen wolle. Sie fragt die Anwesenden, welche Wünsche an den Vorstand bestünden.
Albana Rexhepaj schlägt eine WhatsApp-Gruppe vor, über die man spontan Treffen vereinbaren könne.
Die Ziele werden von den anwesenden Mitglieder genehmigt.
9. Ergänzungswahl Vorstand (für ein Jahr): Kandidatin: Mimoza Allaraj
Mimoza Allaraj stellt sich kurz vor: Sie lebt seit 2 Jahren in der Schweiz. Zuvor war sie zehn Jahre in Österreich für Studium und Arbeit. Ihr Ziel ist es, mit dem Verein auch Albanien zu helfen.
Mimoza wird in den Vorstand gewählt.
10. Behandlung von Anträgen
keine Anträge eingereicht.
11. Allgemeine Umfrage & Umfrage Ideen Aktivitäten.



keine Anmerkungen.

Zu Beginn der Mitgliederversammlung verweist Aferdita Memeti auf das grosse Engagement des Präsidenten für die Gesellschaft Schweiz-Albanien in den letzten Jahren und lässt dies von den Anwesenden verdanken. Markus Baumgartner weist darauf hin, dass die Gesellschaft von Lars Haefners Engagement lebe.

Ende der Mitgliederversammlung um 19:55 h

Zürich, 1. Mai 2022

Für das Protokoll
Mimoza Allaraj

der Präsident
Lars Haefner